

# NEWSLETTER JANUAR 2021

GEMEINDE- UND SCHULRAT GAMS INFORMIEREN ...

## ***Einwohnerstatistik***

Die Gemeinde Gams weist per 31. Dezember 2020 folgende Bevölkerungsstatistik aus:

Bevölkerung per 31.12.2019		3'560
	+ Zuzüge	255
	+ Geburten	44
	- Wegzüge	250
	- Todesfälle	20
<b>Bevölkerung per 31.12.2020</b>		<b>3'589</b>
<b>Bevölkerungswachstum innert Jahresfrist</b>		<b>+ 29</b>

Die Zunahme der Einwohnerinnen und Einwohner ist mit +0,81 % im Jahr 2020 geringer ausgefallen als in den Vorjahren, als die Bautätigkeit doch sehr hoch war. Der Zuwachs ist grösstenteils auf den deutlichen Geburtenüberschuss zurückzuführen. In Gams konnte für das Jahr 2020 glücklicherweise keine Übersterblichkeit infolge der Corona-Pandemie festgestellt werden. Innerhalb eines Jahrzehnts ist die Bevölkerung von Gams um 485 Personen oder 15,62 % gewachsen.

## ***Erfreulicher Steuerabschluss 2020***

Die per 31.12.2020 abgeschlossene Abrechnung der Kantons- und Gemeindesteuern der natürlichen Personen mit Gesamteinnahmen von Fr. 8'889'341 weist gegenüber dem Budget einen deutlichen Mehrertrag von Fr. 739'341 aus. Bei den laufenden Einkommens- und Vermögenssteuern wurde das Budget um Fr. 34'558 übertroffen. Die Abweichung zum Budget beträgt 0,45 Prozent. Der Ertrag der laufenden Einkommens- und Vermögenssteuern der natürlichen Personen liegt bei Fr. 7'709'558. Die daraus resultierende einfache Steuer weist eine Zunahme von 1,23 % gegenüber dem Vorjahr aus und liegt neu bei Fr. 6'167'646 (Vorjahr = Fr. 6'092'960).

Die Nachsteuern aus Vorjahren inklusiv einer Auflösung der im Vorjahr vorgenommenen Reservenbildung für die Steuerfussreduktion erreichen den Betrag von insgesamt Fr. 1'179'783 und fallen damit um deutliche Fr. 704'783 höher als erwartet aus. Bei der Erstellung des Budgets hat der Gemeinderat optimistisch mit Einnahmen von 475'000 Franken aus Nachsteuern gerechnet.

Der Steuereingang bei den übrigen Steuerarten beträgt Fr. 2'066'455 und liegt damit um Fr. 266'455 ebenfalls deutlich über dem Budget. Vor allem bei den Grundstückgewinnsteuern (+98'386), den Quellensteuern (+98'198) und den Steuern von juristischen Personen (+53'828) wurden die Erwartungen merklich übertroffen. Insgesamt sind die budgetierten Erträge bei den *übrigen Steuern* um 14,80 Prozent übertroffen worden.

Zusammengefasst ergibt sich, dass der Gesamtertrag aller Steuerarten im Jahr 2020 mit Fr. 10'955'796 äusserst erfreulich ausgefallen ist. Das realistisch erstellte Budget wurde um Fr. 1'005'796 oder 10,11 Prozent übertroffen.

Nachfolgend sind die Abweichungen im Detail aufgelistet:

Steuerarten	Budget 20	Rechnung 20	Abweichung
<b>Einkommens- und Vermögenssteuern</b>			
laufende Einkommens- und Vermögenssteuern	7'675'000	<b>7'709'558</b>	+34'558
Nachsteuern aus Vorjahren	450'000	<b>1'179'783</b>	+704'783
<b>Übrige Steuereinnahmen</b>			
Steuern von juristischen Personen	400'000	<b>453'828</b>	+53'828
Grundstückgewinnsteuern	200'000	<b>298'386</b>	+98'386
Quellensteueranteile inkl. Grenzgänger	300'000	<b>398'198</b>	+98'198
Grundsteuern	630'000	<b>653'714</b>	+23'714
Handänderungssteuern	250'000	<b>237'109</b>	-12'891
Hundesteuern	20'000	<b>25'220</b>	+5'220
<b>Total</b>	<b>9'950'000</b>	<b>10'955'796</b>	<b>+1'005'796</b>

### Steuerablieferungen

Von den Steuereinnahmen aus der Einkommens- und Vermögenssteuer der natürlichen Personen wurden dem Staat und den Korporationen folgende Anteile überwiesen: Bund Fr. 2'760'951; Kanton St.Gallen Fr. 8'215'586; Politische Gemeinde Gams (inkl. Feuerwehr) Fr. 9'067'669; Kirchgemeinden Fr. 1'223'942.

### Steuererklärung ausfüllen

In den letzten Tagen wurden die Steuererklärungen 2020 zugestellt, welche bis Ende März 2021 ausgefüllt und eingereicht werden sollten. Selbständig Erwerbende haben etwas länger Zeit und reichen die Steuererklärung bis Ende Mai ein. Fristverlängerungen zur Einreichung der Steuererklärung können online über die Internetseite [www.steuern.sg.ch](http://www.steuern.sg.ch) oder über den aufgedruckten QR-Code beantragt werden.

### Die erste Steuererklärung – [www.machs-eifach.ch](http://www.machs-eifach.ch)

Für junge Erwachsene, welche zum ersten Mal die Steuererklärung ausfüllen, steht die Website [www.machs-eifach.ch](http://www.machs-eifach.ch) zur Verfügung. Auf der Website finden junge Erwachsene und weitere Interessierte wie Lehrpersonen oder Eltern Anleitungen zur Steuererklärung, teilweise in Erklärvideos.



### Elektronisch einreichen

Die elektronische Einreichung der Steuererklärung bringt den Steuerpflichtigen grosse Vorteile. Das Ausfüllen wird einfacher, Vorjahresdaten können übernommen werden und es sind nur noch die aktuellen Werte einzufügen, das Zusammenrechnen sowie das Übertragen der Zahlen erfolgt automatisch und es wird weniger Papier benötigt. Durch die elektronische Einreichung werden die Arbeitsabläufe beim Steueramt stark vereinfacht. Nutzen auch Sie diese Möglichkeit und reichen Sie elektronisch ein. Die elektronische Steuererklärung steht seit Mitte Januar unter [www.steuern.sg.ch](http://www.steuern.sg.ch) zur Verfügung.

### **Provisorische Steuerrechnung**

In den letzten Tagen sind die vorläufigen Steuerrechnungen für das Jahr 2021 zugestellt worden. Das Steueramt empfiehlt zu prüfen, ob diese den tatsächlichen Einkommens- und Vermögensverhältnissen entsprechen. Ist das nicht der Fall, so kann die Rechnung unter [www.steuern.sg.ch](http://www.steuern.sg.ch) (eKonto) online angepasst oder mit dem Steueramt per Mail oder Telefon Kontakt aufgenommen werden. Jede Zahlung wird bis zur Schlussrechnung zu Gunsten der Steuerpflichtigen verzinst. Umgekehrt wird der Steuerbetrag der Schlussrechnung zu Lasten der Pflichtigen verzinst. Der Zinssatz 2021 liegt bei 0,25 Prozent.

Sollten die vorgegebenen Zahlungstermine nicht eingehalten werden können, lohnt sich eine frühzeitige Kontaktaufnahme mit dem Steueramt, damit entsprechende Ratenzahlungen vereinbart werden können. Ratenzahlungen können unter [www.steuern.sg.ch](http://www.steuern.sg.ch) (eKonto) auch rund um die Uhr selber erfasst werden. Selbstverständlich sind die Mitarbeitenden des Steueramtes bei Fragen gerne behilflich. Aufgrund der aktuellen Einschränkungen bitten wir Sie, telefonisch mit dem Steueramt in Kontakt zu treten.

### **Bürgerversammlung 2021**

Der Gemeinderat hat aufgrund der dringlichen Verordnung der St.Galler Regierung vom 19. Januar 2021 beschlossen, anstelle der Bürgerversammlung wie bereits im Frühjahr 2020 eine Urnenabstimmung zu organisieren. Die Abstimmung über die Jahresrechnung 2020 sowie das Budget und den Steuerfuss 2021 wird auf Sonntag, 11. April 2021 festgelegt.

An der Bürgerversammlung der Gemeinde Gams nehmen jeweils zwischen 150 und 200 Stimmberechtigte teil. Es ist deshalb davon auszugehen, dass insbesondere Angehörige von Risikogruppen von einer Teilnahme an einer Bürgerversammlung aus gesundheitlichen Gründen und Furcht vor einer Ansteckung mit dem Coronavirus absehen werden. Dies ist aus demokratiepolitischen Überlegungen nicht gewünscht. Zudem könnten z.B. auch Personen, welche sich kurzfristig in Isolation oder Quarantäne begeben müssten, nicht an der Versammlung teilnehmen und könnten somit ihre politischen Rechte nicht ausüben. Aus diesen Überlegungen hat sich der Gemeinderat frühzeitig für eine Urnenabstimmung ausgesprochen.

Mit der gedruckten Ausgabe der Jahresrechnung und des Budgets erhalten die Stimmberechtigten die notwendigen Informationen Mitte März 2021 in alle Haushaltungen zugestellt. Die Stimmrechtsausweise sowie die Stimmzettel werden allen Stimmberechtigten rechtzeitig zugestellt.

### **Konstituierung 2021-24**

Der Gemeinderat hat bereits seine ersten Sitzungen in der neuen Zusammensetzung abgehalten. Er ist weiterhin bestrebt, auch in der neuen Legislatur die Gemeinde Gams vorausschauend weiter zu bringen und zu entwickeln. Matthias Wettstein wurde zum Vizepräsidenten des Rates gewählt. Die detaillierte Konstituierung kann im Online-Schalter auf [www.gams.ch](http://www.gams.ch) heruntergeladen oder auf der Kanzlei bezogen werden.

Die Funktion der Tierschutzbeauftragten bzw. des Tierschutzbeauftragten konnte bisher leider noch nicht besetzt werden. Der Gemeinderat nimmt Bewerbungen von Interessierten für diese Funktion gerne bis Ende Februar 2021 entgegen. Für allfällige Rückfragen steht das Gemeindamt oder die Gemeinderatskanzlei gerne zur Verfügung.

---

## **Sozialhilfestatistik 2019**

Die Fachstelle für Statistik des Kantons St.Gallen überreicht die Sozialhilfestatistik 2019 für die Gemeinde Gams. Daraus kann entnommen werden, dass die Sozialhilfequote in Gams bei 1,1 % lag, gegenüber 1,1 % im Jahr 2018. Diese Quote liegt deutlich unter dem kantonalen Durchschnitt.

Im Jahr 2019 bezogen 2,1 Prozent der Kantonsbevölkerung Sozialhilfeleistungen, damit ist die Sozialhilfequote gegenüber dem Vorjahr um 0,1 % gesunken. Insgesamt wurden 2019 im Kanton St.Gallen 10'635 Personen mit Sozialhilfe unterstützt und waren somit von offener Armut betroffen. Zu den kantonalen Ergebnissen der Sozialhilfestatistik 2019 wird, wie bereits in den Vorjahren, ein Bericht in der Reihe „Statistik aktuell“ erscheinen, welcher den Gemeinderäten voraussichtlich im Frühjahr zugestellt wird. Es gilt zu beachten, dass die Dossiers Asylsuchender (N), vorläufig aufgenommener Flüchtlinge und vorläufig aufgenommener Personen mit Aufenthaltsdauer unter 7 Jahren (F-7/VA-7) sowie anerkannter Flüchtlinge mit Aufenthalt unter 5 Jahren (B-5) in der Auswertung nicht enthalten sind, da sie beim BFS in eine separate Statistik einfließen (SH-AsylSTAT und SH-FlüSTAT).

## **Aus der Schule**

### **Schulbesuchstage 2021**

Gemäss Weisung des Bildungsrates des Kantons St.Gallen finden bis auf weiteres keine allgemeinen Schulbesuchstage statt. Ebenso wurde das individuelle Besuchsrecht des Unterrichts durch Erziehungsberechtigte ausgesetzt. Aus diesem Grund fallen die für den 15. und 16. Februar 2021 festgelegten Schulbesuchstage der Schule Gams aus. Wir bedauern es sehr, Sie nicht bei uns in der Schule begrüßen zu dürfen.

### **Digitalisierung im Schulhaus Höfli**

Ein weiterer grosser Schritt im Bereich der Digitalisierung hat sich in der Primarschule Gams im Schulhaus „Höfli“ getan – die beiden 6. Klassen wurden per Ende Jahr mit persönlichen Schüler-Surface Go-Geräten ausgestattet. Mit viel Freude und Neugier haben sich die Kinder an diese erweiterte Form des Lernens herangetastet. Dank der raschen Auffassungsgabe der Kinder können die Surface Go-Geräte bereits gewinnbringend für ausgewählte Aufgaben im Unterricht eingesetzt werden.

### **Konstituierung des Schulrates für die Legislatur 2021 - 2024**

Nach den Erneuerungswahlen vom Herbst 2020 hat sich der Schulrat in seiner ersten Sitzung konstituiert. Das Vizepräsidium sowie das Ressort Schulinformatik hat Wolfgang Gritsch übernommen. Silvia Bättig steht weiterhin dem Ressort Pädagogik vor. Die neue Schulrätin Stefanie Scherrer übernimmt das Ressort Sportschule von Michael Kramer und das Ressort Sicherheit/Verkehr/Schülertransport bleibt bei Schulrat Hansruedi Lenherr.

Wir wünschen unseren Schülerinnen und Schülern und Ihnen liebe Eltern, schöne und unfallfreie Sportferien.

## ***Sirenentest / Probealarm***

Am **Mittwoch, 3. Februar 2021** findet in der ganzen Schweiz um 13.30 Uhr der jährliche Sirenentest statt. Dabei wird die Funktionstüchtigkeit der Sirenen des „Allgemeinen Alarms“ und auch jener des „Wasseralarms“ getestet, mit denen die Bevölkerung bei akuter Gefahr alarmiert wird. Ausgelöst wird das Zeichen „Allgemeiner Alarm“, ein regelmässig auf- und absteigender Heulton von einer Minute Dauer. Wenn nötig, darf die Sirenenkontrolle bis 14.00 Uhr wiederholt werden. Es sind keine Verhaltens- und Schutzmassnahmen zu ergreifen. Am selben Nachmittag wird auch die Funktionsbereitschaft der Sirenen des Wasseralarms getestet (14.15 bis 16.00 Uhr). Die Kant. Notrufzentrale sowie die Betreiber von Stauanlagen sind für die Auslösung des Wasseralarms zuständig.



Hinweise und Verhaltensregeln finden Sie auch auf den hintersten Seiten jedes Telefonbuches, ferner auf Seite 680 im Teletext der SRF-Sender. Weitere Infos finden Sie natürlich auch online unter [www.sirenentest.ch](http://www.sirenentest.ch).

Wenn das Zeichen „Allgemeiner Alarm“ im Ernstfall ausserhalb der angekündigten Sirenenkontrolle ertönt, bedeutet dies, dass eine Gefährdung der Bevölkerung möglich ist. In diesem Fall ist die Bevölkerung aufgefordert, Radio zu hören, die Anweisungen der Behörden zu verfolgen und die Nachbarn zu informieren. Der „Wasseralarm“ besteht aus 12 tiefen Dauertönen von je 20 Sekunden in Abständen von je 10 Sekunden und ertönt immer erst nach dem Zeichen „Allgemeiner Alarm“ und bedeutet, dass man das gefährdete Gebiet sofort verlassen soll.

Die Bevölkerung wird um Verständnis für die mit dem Sirenentest verbundenen Unannehmlichkeiten gebeten.

## ***Bauvorhaben auf Löwenplatz***

Auf dem Löwenplatz zeigen Visiere das Ausmass der geplanten Bauten der Ortsgemeinde und Politischen Gemeinde Gams. Da im bestehenden Heizraum unter dem Löwenplatz für den benötigten Warmwasserspeicher mit einem Fassungsvermögen von 35'000 Liter nicht genügend Platz vorhanden ist, baut die Ortsgemeinde Gams diesen Speicher auf dem Löwenplatz, anschliessend an die bestehende Kaminanlage. Westlich am Speicher plant die Politische Gemeinde eine rollstuhlgerechte Toilette und einen Abstellraum mit Steuerungen für die Wasserversorgung. Der erforderliche Kredit wird über das Budget 2021 eingeholt. Während der Auflagefrist vom 27.01. bis 09.02.2021 können die Baupläne der beiden Baugesuche auf der Bauverwaltung Gams, Gasenzenstrasse 9 eingesehen werden.

## ***Bauarbeiten an der Haagerstrasse in Gams gehen weiter***

Das kantonale Tiefbauamt nimmt die Strassenbauarbeiten an der Haagerstrasse zwischen dem Restaurant Sommerau und dem Neufeld aufgrund der schlechten Wetterprognosen für nächste Woche erst am Montag, 8. Februar 2021 – sofern es die Wetterbedingungen erlauben – wieder auf.

## ***Sanierung Pilgerbrunnen bis Neufeld***

Die Politische Gemeinde Gams, die Elektra Gams und das Strassenkreisinspektorat Buchs sanieren zusammen die Werkleitungen und die Fahrbahn der Haagerstrasse zwischen Pilgerbrunnen und Neufeld. Die Bauarbeiten zwischen Pilgerbrunnen bis Karmaad konnten im letzten Jahr abgeschlossen werden. Die Bauarbeiten für den Bauabschnitt zwischen Karmaad und Neufeld starten am 8. Februar 2021. Begonnen wird mit den Bauarbeiten beim Einlenker Karmaad. Der Verkehr wird mit einer Lichtsignalanlage geregelt.

### **Sanierung ARA bis Pilgerbrunnen**

Die Bauarbeiten für den Geh- und Radweg entlang der Haagerstrasse konnten im letzten Jahr von der ARA bis zum Restaurant Sommerau abgeschlossen werden. Vom Restaurant Sommerau bis zum Pilgerbrunnen wird der Geh- und Radweg auf eine Breite von 3,00 Meter ausgebaut. Gleichzeitig wird die Haagerstrasse saniert. Nach Abschluss der Bauarbeiten wird im Herbst die aus Sicherheitsgründen entfernte Allee ausserhalb des Lichtraumprofils wieder gepflanzt. Die Projektierung dieser Etappe wird durch das Tiefbauamt Kanton St.Gallen, Abteilung Strassen- und Kunstbauten vorgenommen. Die Bauarbeiten starten am Montag, 8. Februar 2021, beim Rest. Sommerau und dauern voraussichtlich bis Sommer 2021. Der Verkehr wird mittels einer Lichtsignalanlage geregelt.

### **Einbau Deckschicht**

Im Sommer 2022 wird die Deckschicht von der ARA bis zum Neufeld eingebaut. Während diesen Arbeiten wird die Haagerstrasse für einige Tage gesperrt sein.

### **Herzliche Gratulation**

Im Februar feiern folgende Personen in Gams ihren 80., 85. oder höheren Geburtstag:

Theresia Kramer-Schöb	Matte 8	01.02.1936
Josef Kramer	Tüfengass 11	06.02.1936
Verena Vils-Jsch	Neufeld 5	08.02.1933
Heidi Böni-Syfrig	Karmaad 20	16.02.1929
Anna Lenherr-Dürr	Wildhauserstrasse 11	18.02.1932
Paula Hutter-Thurnherr	Widen 1	19.02.1931
Frieda Schöb-Hardegger	Alterswohnheim Möösli	19.02.1924
Anna Protzer-Fleischmann	Gartis 884	24.02.1935
Melanie Keller-Mäder	Afagriststrasse 11	26.02.1936
Anna Lenherr-Böni	Grabserstrasse 28	27.02.1936

Wir gratulieren den Jubilarinnen und Jubilaren ganz herzlich zum Geburtstag und wünschen ihnen gute Gesundheit, viel Glück und Zufriedenheit.



### **Baugesuche**

Die aktuellen Baugesuche sind jeweils während der Auflagefrist auf der Homepage der Gemeinde Gams → [www.gams.ch](http://www.gams.ch) → Rubrik Bauanzeigen und am öffentlichen Anschlagkasten beim Rathaus publiziert.

### **Baubewilligungen**

Die Gemeinde Gams hat folgende Bewilligungen erteilt:

- Schöb Philipp und Romana, Zweier 2, 9473 Gams; Neubau EFH mit integrierter Garage/Luft-Wasser Wärmepumpe mit Inneneinheit, Bsetzi 8, Parzelle 5
- Koch Helmut, Müliweg 3, 9473 Gams; Neubau Eingangsdach (Ortsbildschutzgebiet / Schutzobjekt), Müliweg 3, Parzelle 16
- Alpiger Living AG, Walchistrasse 2, 9466 Sennwald; Abbruch Wohnhaus Assek. Nr. 218\_Schreinerei Assek. Nr. 219\_Garage Assek. Nr. 1463 / Neubau 3 MFH mit Tiefgarage, 9 Aussenparkplätze, Velounterstand, Stegstrasse 1 bis 5, Parzelle 186 und 1886



- 
- Kaiser Tobias und Michèle, Oberdorf 30, 9473 Gams; Um- und Ausbau Wohnhaus Assek. Nr. 19\_Scheune Assek. Nr. 20 mit Einliegerwohnung und 3 Aussenparkplätzen; Gasenzenstrasse 94, Parzelle 317
  - Elektra Gams Genossenschaft, Gasenzenstrasse 7, Gams; Einbau Split-Klimagerät in Trafostation "Chrezibach", Parzelle 485
  - Elektra Gams Genossenschaft, Gasenzenstrasse 7, 9473 Gams; Einbau Split-Klimagerät in Trafostation "Gasenzen", Parzelle 270
  - Elektra Gams Genossenschaft, Gasenzenstrasse 7, 9473 Gams; Einbau Split-Klimagerät in Trafostation "Widen", Parzelle 2091
  - Elektra Gams Genossenschaft, Gasenzenstrasse 7, 9473 Gams; Einbau Split-Klimagerät in Trafostation "Breiten", Parzelle 117
  - Stoop Roman und Sonja, Alberen 2348, 9473 Gams; Sanierung Stückholzheizung mit Abgasanlage, Schönenberg 278, Parzelle 360
  - Rothenbühler Andy, Vorburg 24, 9473 Gams; Erstellung Carport mit Veloraum, Vorburg 24, Parzelle 1713
  - Ortsgemeinde Gams, Grabserstrasse 3, 9473 Gams; Sanierung Schnitzelheizung, Hülsch 24, Parzelle 2222
  - Lenherr Ernst und Silvia, Bödeli 2426, 9473 Gams; Einbau Kaminofen mit Abgasanlage, Bödeli 2426, Parzelle 1030
  - Ulmer Christoph, Stegstrasse 20, 9473 Gams; Einbau Speicherofen mit Abgasanlage, Stegstrasse 20, Parzelle 1990
  - Nauer Markus und Christine, Rotochen 4, 9473 Gams; Einbau Kachelofen mit bestehender Abgasanlage, Parzelle 384
  - Eggenberger Christian, Gula 2150, 9473 Gams; Neubau landw. Remise, Parzelle 872, Zeiger
  - Hardegger Christian, Stein 2355, 9473 Gams; Anbau Geräteschuppen, Parzelle 791, Stein

### ***Handänderungen***

- Lenherr Othmar, Gams an Lenherr Christian, Gams, Miteigentumsanteil Nr. M30057, Züelbach (1/2 Miteigentum an Liegenschaft Nr. 1554, Hallenstall, 2'160 m<sup>2</sup>)
- Lukashauss Stiftung, Grabs an Lukashauss Sinn Stiftung, Grabs, Stockwerkeigentum Nr. S20317, Churzbreitenstrasse 25c (StWE-WQ 129/1000, 4 1/2-Zimmerwohnung mit Keller und Abstellraum aussen), Stockwerkeigentum Nr. S20318, Churzbreitenstrasse 25c (StWE-WQ 68/1000, 2 1/2-Zimmerwohnung mit Keller und Abstellraum aussen), Stockwerkeigentum Nr. S20319, Churzbreitenstrasse 25c (StWE-WQ 90/1000, 3 1/2-Zimmerwohnung mit Keller und Abstellraum aussen), Stockwerkeigentum Nr. S20328, Churzbreiten (StWE-WQ 9/1000, Disponibelraum), Miteigentumsanteile Nrn. M30238, M30239 und M30240, Churzbreiten, je 1/50 Miteigentum an Nr. 68 (Tiefgarage)
- Binder Carsten Frank, München / Deutschland an Fibis AG, Gams, Liegenschaft Nr. 2105, Wanne (1'008 m<sup>2</sup>)
- Schöb Peter Ernst Michael, Erbgemeinschaft (Gesamteigentum) an Schöb Dominik, Gams, Liegenschaft Nr. 1061, Bergli (7'598 m<sup>2</sup>)
- Schöb Peter Ernst Michael, Erbgemeinschaft (Gesamteigentum) an Schöb Manuel Alex, Gams, Liegenschaft Nr. 2248, Simmi (4'465 m<sup>2</sup>)
- Kramer Agnes Theresia, Gams an Bujalka Peter und Bujalková Katerina, Buchs (Miteigentum zu 1/2), Liegenschaft Nr. 1945, Ebni (910 m<sup>2</sup>)

- Ortsgemeinde Gams, Gams, gewährt der Politischen Gemeinde Gams, Gams das selbständige und dauernde Baurecht für das Gewerbehaus Vers.-Nr. 2574, auf der Liegenschaft Nr. 2311, aufgenommen als Grundstück Nr. D10039, Karmaad 27
- Mathiuet Anja Carina, Gams an Mathiuet Pascal, Gams, 1/2 Miteigentum an der Liegenschaft Nr. 1903, Neufeld 8 (532 m<sup>2</sup>)
- Kramer Johannes Adolf, Gams an Kramer Matthias, Gams, Liegenschaft Nr. 1520, Feld 18 (Wohnhaus, 1'420 m<sup>2</sup>)
- Kramer Matthias, Gams an Parada Tur Sofia, Gams, 1/2 Miteigentum an Liegenschaft Nr. 1520, Feld 18 (Wohnhaus, 1'420 m<sup>2</sup>)
- Wessner Johann, Wolfhalden an Scherrer Gerald Johann, Gams, Liegenschaft Nr. 2318, Eich (Scheune, 814 m<sup>2</sup>)

### ***Individuelle Prämienverbilligung 2021***

Versicherte in bescheidenen wirtschaftlichen Verhältnissen haben Anrecht auf individuelle Prämienverbilligungen (IPV). Die zu erfüllenden Bedingungen und die Höhe der Vergünstigung sind im kantonalen Recht geregelt. Massgebend für eine Verbilligung sind die persönlichen wirtschaftlichen Verhältnisse.

#### *Anmeldung / Fristen*

Zum Bezug von individuellen Prämienverbilligungen sind Personen berechtigt, die am 1. Januar 2021 ihren Wohnsitz oder ihren Aufenthaltsort im Kanton St.Gallen hatten. Für eine Berechnung sind die persönlichen und familiären Verhältnisse am 1. Januar 2021 massgebend. Auf der Internetseite [www.svasg.ch/ipv](http://www.svasg.ch/ipv) ist eine Selbstberechnung möglich. Das intelligente, elektronische Formular kann ab Anfang 2021 online ausgefüllt und abgeschickt werden. Bitte beachten Sie unbedingt die Einreichfrist per 31. März 2021. Später eingehende Anmeldungen können nicht mehr oder nur in Ausnahmefällen berücksichtigt werden. Ausnahmen bestehen für gesuchstellende Personen (oder ihre Vertretung), die unverschuldet von der Antragstellung abgehalten worden sind. Bezügerinnen und Bezüger von Ergänzungsleistungen wird die Prämienverbilligung ohne Anmeldung direkt den entsprechenden Krankenversicherern überwiesen und den Prämienrechnungen gutgeschrieben.

#### *Weitere Informationen*

Die AHV-Zweigstelle kann Sie auf Wunsch gerne telefonisch beraten. Weitere Informationen finden Sie auch auf der Internetseite [www.svasg.ch/ipv](http://www.svasg.ch/ipv) oder über Telefon 071 282 61 91.

### ***TVO-Sendung «Bliib fit – mach mit!» geht weiter***

Die bei Seniorinnen und Senioren so beliebte Bewegungssendung des Amtes für Gesundheitsvorsorge - «Bliib fit – mach mit!» - geht in die 4. Staffel. Die Staffel läuft bis Ende Mai und konnte mit Unterstützung der Stiftung Gesundheitsförderung Schweiz finanziert werden. Sie hilft Seniorinnen und Senioren, sich trotz sozialer Isolation und eingeschränkten Sport- und Freizeitmöglichkeiten täglich zu bewegen und ihrer Gesundheit etwas Gutes zu tun. «Bliib fit – mach mit!» läuft weiterhin am Montag und Freitag um 10:00 Uhr auf TVO. An den Folgetagen werden Wiederholungen gezeigt.